平成27(2015)年度

市税のしおり

Questions & Answers



金沢マラソン2015 出場ランナー、市民ボランティアのみなさん

金沢市は中核市としての自覚と責任のもと、市民本位の、市民のための世界都市金沢づくりを基本に据え、機構改革や窓口サービスの趣旨を生かし、一層、市民にわかりやすく親しまれるサービスの提供を目指しています。

平成27年度は、「新幹線開業を機に交流拠点都市づくりを加速させる」金沢市政を推進していきます。

市税は、市政推進のための最も大切な財源の1つです。

この冊子は、市税の使いみちやあらましをQ&A方式にして、できるだけわかりやすくまとめたものです。

市民の皆さまが、市税についてより身近なものに感じていただき、なお一層のご理解を深めていただければ幸いです。



もくじ・・・-

市税	のやくわり	
:	金沢市の仕事と市税	1 2 3 5
	個人市民税	6 10 12 14 15 18 19 20
	問にお答えします - Questions & Answers - 市民税 市民税と所得税の違いは 確定申告と市民税の申告 妻のパート収入と夫の配偶者控除 生命保険金の受け取りと税金 ふるさと納税とは 年金からの特別徴収制度とは 所得税が戻ってくる場合は 医療費をたくさん支払ったのですが税金は戻ってきますか 現在無職なのに納税通知書が送られてきましたが 退職したときの納税の方法は 死亡した人の市民税は	24 26 28 30 32 33 34 36 38 40 42
	<mark>固定資産税</mark> 固定資産税の評価替えとは	44

土地の固定資産税が下がらないのは ……………………… 45

縦覧・閲覧制度とは		46 47 48 49 50 51 52
軽自動車税原付バイクの届け出は廃車したのに納税通知書が送られてきたのは乗らなくなった原付バイクを廃車するには原付バイクを盗まれたときの手続きは		53 54 55 56
市税の納付 1年分をまとめて納めると割引がありますか 市税を口座振替で納めるときの手続きは 口座振替で1年分まとめて振替納付することはできます。 残高不足で口座から引き落としできなかった場合の納付方法 口座振替に加入しているはずなのに 市税をコンビニエンスストアで納めるには コンビニエンスストアで納められない納付書があるが ・納期限までに市税を納められないが 納付してあるのに督促状が送られてきたが 市税を滞納するとどうなるの 市税を滞納するとどうなるの	か … は …	57 58 59 60 61 62 63 64 65 66
国税・県税 市税の他にどんな税があるの		67
税の証明・閲覧 市役所でとれる市税の証明書は 市税の証明をとるための手続きは		68 69
市役所・市民センター所在地		70 72 73

市税のやくわり

◆金沢市の仕事と市税◆

金沢市は、市民のみなさんが豊かで健康なくらしができるよう、広い 範囲にわたりいるいるな仕事をしています。そのためには多くの費用 がかかりますが、この資金はみんなで出し合っていかなければなりま せん。これが市税です。

市民のみなさんが、金沢市の主人公として市政に参加するとともに、 その費用を分担することによって市政がささえられています。その意味では、市税は市民としての会費のようなものであるといえます。



老人福祉・児童福祉などの充実



住宅・公園・道路などの建設管理



ごみ処理などの環境保全



学校・公民館・図書館などの設置管理



病院・保健所などの設置管理



消防救急活動

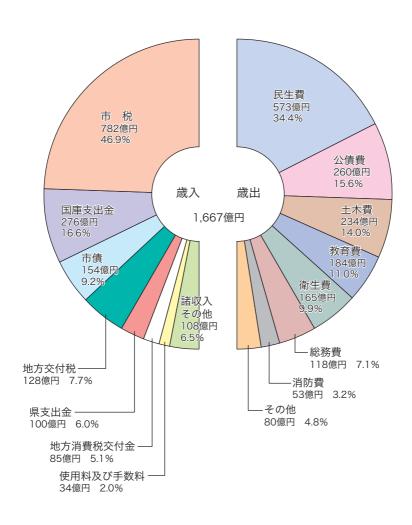


戸籍住民登録

◆金沢市の予算◆

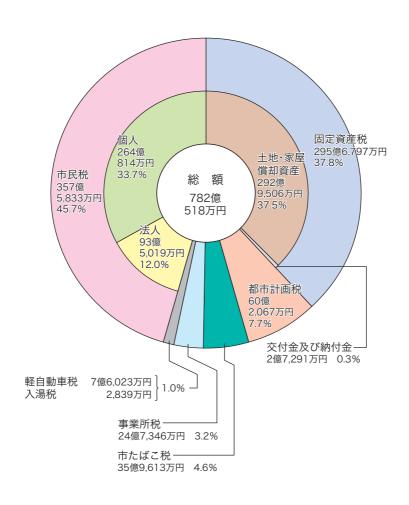
平成27年度一般会計予算

市民のみなさんに納めていただく市税は、市の歳入の46.9%を占めており、市政を進めていくうえで最も重要な財源となっています。



◆市税とその使いみち◆

市税予算の内訳

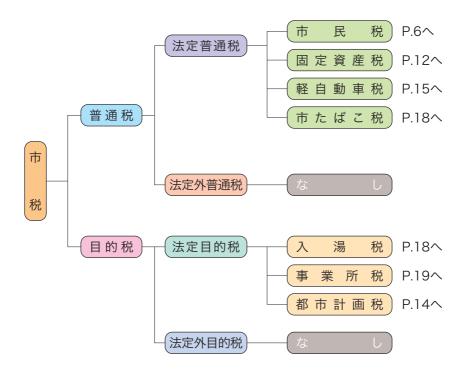


市税1万円の使いみち

民 生 費

3.440円 生活の安定や福祉の向上のために 公 債 費 1,562円 市の借入金の返済に 土 木 費 1.400円 道路、公園などをつくるために 教 育 費 1.101円 学校教育や社会教育の振興のために 衛生費 991円 健康を守るためやゴミ処理のために 総務費 710円 窓口サービスなどのために 消防費 318円 災害対策のために 商工費 189円 商工業の発展のために 農林水産業費 149円 農業・漁業の発展のために その他 134円 勤労者福祉・議会運営・災害復旧のために

◆金沢市税の種類◆



普通税とは、税金の使いみちが限定されていなくて、どのような事業の費用にも使うことができる税をいいます。

目的税とは、税金の使いみちが特定の事業に限定されている税をいいます。

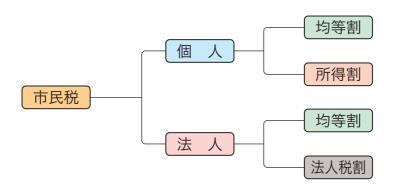
法定普通税・目的税とは、地方税法によって地方公共団体が課税できる税の種類・内容が規定されている普通税・目的税をいいます。

法定外普通税・目的税とは、地方税法でその内容が規定されておらず、 地方公共団体が総務大臣に協議し、その同意を得て課税することがで きる普通税・目的税をいいます。

課税のしくみ

●市民税●

市民税には、個人市民税と法人市民税とがあり、それぞれ均等の額を納める均等割と所得に応じて納める所得割(法人の場合は法人税割)の2種類からなっています。



個人市民税

市民税は、県民税とあわせて住民税として納めていただいています。

納税義務者

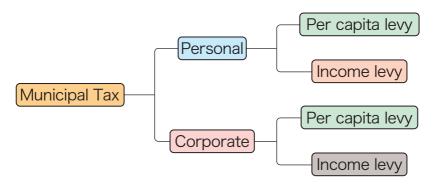
納税義務者納める税	金沢市内に 住所がある人	金沢市内に住所はな いが、事務所、事業所 又は家屋敷のある人
均等割	0	\circ
所 得 割	0	_

[※]金沢市内に住所若しくは事務所などがあるかどうかは、その年の1月1日現在の状況で判断されます。

Taxation Guide

Municipal Tax

Municipal Taxes are divided into two categories: personal tax and corporate tax. Each of these is composed of a per capita levy, which is equally imposed on every taxpayer, and an income levy, which is imposed in accordance with the income of individuals of the revenue of corporations.



Personal Municipal Tax

You are required to pay residential tax, which includes municipal tax and prefectual tax.

Taxpayer

Taxpayer	Residents of Kanazawa City	Non-residents who own a house, an office or a business establishment in Kanazawa
Per capita levy	0	\circ
Income levy	0	-

^{**}The situation as of January 1 determines whether a person is considered as a resident or an owner of a house or an office in Kanazawa.

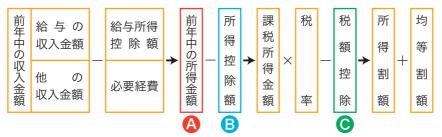
税率

・個人市・県民税均等割は5,500円です。

個人市民税均等割 3,500円 個人県民税均等割 2,000円

- ※災害に強いまちづくりのため、平成26年度から個人市・県民税の均等割が全国的に年間1,000円(市民税500円・県民税500円)引き上げられました。税額引き上げによる増収分は、金沢市及び石川県が実施する防災費用に充てられます。(平成35年度までの10年間)また、個人県民税均等割2,000円のうち500円は、いしかわ森林環境税として森林環境保全のために使われます。
- ・個人市民税所得割・県民税所得割は10%です。 個人市民税 6% 個人県民税 4%

税額計算方法



- B所得控除 納税義務者に控除対象配偶者や扶養親族があるかどうかな ど個人的な事情を考慮し、実情に応じた税負担を求めるた め、所得金額から差し引くものをいいます。
- ●税額控除 課税所得金額に税率を乗じて求めた税額から次の額を差し 引きします。
 - ①調整控除額
 - ②配当控除額
 - ③住宅借入金等特別税額控除額
 - ④ 寄附金税額控除額
 - ⑤外国税額控除額
 - ⑥配当割額控除額·株式等譲渡所得割額控除額

Tax rate

· The combined value of per capita levies of municipal and prefectural taxes is ± 5.500 .

Per capita levy of municipal tax for individuals is ¥3,500.

Per capita levy of prefectural tax is ¥2,000.

For the purpose of disaster-resistant urban development, starting in Fiscal Year 2014, the combined per capita levies of municipal and prefectural taxes has been increased by ¥1,000 nationwide (¥500 for municipal, ¥500 for prefectural). The increased revenue from these tax hikes will be used for disaster prevention projects for the 10-year period until Fiscal Year 2023. Further, ¥500 out of the ¥2,000 prefectural tax will be used as the Ishikawa Forest Environment Tax for environmental conservation.

• The combined rate of municipal and prefectural personal income levies is 10%.

Municipal Tax 6% Prefectural Tax 4%

Method of Calculation

Previous year's gross income / Employment income / Other incomes -Deduction for employment income / Business expenses

- → Previous year's net income (A) Deductions (B)
- → Taxable income × Tax rate Tax exemptions (C)
- → Per income levy + Per capita levy

(A) Net income This is the basis for calculation of taxation based on income. Generally, it is calculated by subtracting business expenses from gross income. The kinds of net income are as follows: Dinterest income. Odividend income. Oreal estate income. (4) business income. (5) earned income. (6) retirement income, 7timber income, 8capital gain, 9 occasional income, and @miscellaneous income.

(B) Deductions

This is the amount to be deducted from net income for fair taxation, determined according to taxpayers' personal situation, for example whether or not they have a spouse or dependents.

(C)Tax

The following amounts are deducted from the amount of exemptions tax which was calculated by multipling taxable net income and tax rates together.

- (1) Deduction for adjustment
- 2 Deduction for devident
- 3 Deduction for special cases such as housing debts
- 4 Deduction for donation
- (5) Deduction for foreign taxs
- 6 Deduction for the tax based on devident, and transfered gains such as stocks

法人市民税

■納税義務者

納税義務のある法人	均等割	法人税割
市内に事務所又は事業所を有する法人	0	0
市内に寮等を有する法人で市内に事務所又は 事業所を有しないもの	0	_
市内に事務所、事業所又は寮等を有する法人で ない社団又は財団で、代表者又は管理人の定め があり、かつ、収益事業を行うもの	0	0
法人課税信託の引受けを行うことにより法人 税を課される個人で市内に事務所又は事業所 を有するもの	_	0

税率

・均等割

法人等の	従業者数	数の合計		
は 人 寺 の		50人以下	50人超	
次に掲げる法人 イ 公共法人及び公益法人 ロ 法人でない社団又は財 人の定めがあり、かつ、リ ハ 一般社団法人及び一般 ニ 保険業法に規定する相 本金の額又は出資金の	団で、代表者又は管理 収益事業を行うもの 財団法人 互会社以外の法人で資	5 <i>7</i> .	ī円	
資本金等の額	1,000万円以下	5万円	12万円	
平成27年4月1日以後に開始 する事業年度分は、「資本金等の 額」が「資本金の額及び資本準備				
は、 金の額の合算額又は出資金の額」 を下回る場合には、「資本金等の	10億円以下 1億円超	16万円	40万円	
額」は、「資本金の額及び資本準備 金の額の合計又は出資金の額と	50億円以下 10億円超	41万円	175万円	
なります。	50億円超	41万円	300万円	

- 注 1. 従業者数の合計とは、市内の事務所、事業所又は寮等の従業者数の合計です。
 - 2. 資本金等の額及び従業者数の合計は、課税標準の算定期間の末日で判定します。
 - ・法人税割 平成26年9月30日以前に開始する事業年度 14.7%平成26年10月1日以後に開始する事業年度 12.1%

税額計算方法

均等割額 + 法人税割額 (課税標準となる法人税額×税率)= 税 額

申告と納税

法人市民税は、事業年度が終了した後一定期間内に、納税義務者が納付すべき税額を算出して申告し、申告した税額を納めていただくことになっています。(これを申告納付といいます。)

申告の区分	申告納付期限等
確定申告	事業年度終了の日の翌日から原則として2か月以内 申告納付額は、均等割額と法人税割額との合計額 なお、当該事業年度について、すでに中間申告を行った税額が ある場合には、その額を差引いた額
中間申告	事業年度開始の日以後6か月を経過した日から2か月以内申告納付額は、(1)又は(2)の額です。 (1)予定申告均等割額(年額)の1/2の額と前事業年度の法人税割額の1/2*との合計額 (2)中間申告均等割額(年額)の1/2の額とその事業年度開始の日以後6か月の期間を1事業年度とみなして計算した法人税額を課税標準として計算した法人税割額との合計額

[※]平成26年10月1日以後に開始する最初の事業年度の法人税割額は、税制改正に 伴う経過措置により1/2から4.7/12となります。

●固定資産税●

固定資産税は、土地、家屋、償却資産(これらを総称して「固定 資産」といいます)に対して課税されます。

※償却資産とは、事業のために使うことができる機械や備品 などです。

納税義務者

・1月1日現在、市内に固定資産を所有している人(原則として固定資産(補充)課税台帳に所有者として登録されている人)

税 率

1.4%

税額計算方法

課稅標準額×稅率(1.4%)

課税標準額●土地、家屋については、国が定めた固定資産評価基準に基づき、3年ごとに評価替えを行って算定します。 償却資産については、個々の資産の取得価格又は前 年度の評価額をもとに算定します。

免 税 点●市内に同一の人が所有する資産の課税標準額の合計 が次の額に満たない場合には課税されません。 土地(30万円) 家屋(20万円) 償却資産(150万円)

■住宅用地に係る課税標準の特例

専ら人の居住する住宅の敷地として使用されている土地(住宅用地) については、課税標準の特例措置が設けられています。

- ・200m²までの小規模住宅用地部分……評価額の1/6
- ・200m²を超える一般住宅用地部分……評価額の1/3
- ※住宅用地として認められる面積は、家屋の床面積の10倍が限度です。
- ※空家対策特別措置法に基づく勧告を受けた特定空家等の敷地は除きます。 (平成28年度課税分より)

新築住宅に対する固定資産税の特例

新築された住宅が次のすべての要件にあてはまるときは、一般の住宅では新築後3年間(長期優良住宅は5年間)の税額が2分の1に減額されます。また、地上3階建以上の中高層耐火住宅等では5年間(長期優良住宅は7年間)の税額が2分の1に減額されます。なお長期優良住宅は申告が必要です。

- ・専用住宅や併用住宅であること。(なお、併用住宅については、居住部分の割合が2分の1以上のものに限られます。)
- ・居住部分の床面積が50m²(アパート等の貸家の用に供する共同住宅にあっては、独立した1区画の床面積が40m²)以上280m²以下であること。

※減額される範囲

減額の対象となるのは、新築された住宅用家屋のうち住居として用いられている部分(居住部分)だけであり、住居として用いられている部分の床面積が120m²までのものについてはその全部が、120m²を超えるものについては120m²分に相当する部分が減額対象になります。

- ※平成27年度課税分から、次の住宅は、期間の終了により2分の1の減額措置の適用がなくなります。
 - ○平成23年1月2日から平成24年1月1日までに新築された一般の 住宅
 - ○平成21年1月2日から平成22年1月1日までに新築された3階建 以上の中高層耐火住宅等

その他の減額措置

住宅の耐震改修、バリアフリー改修、省エネ改修等に伴う工事を行った場合、それぞれの一定要件をみたした家屋について、固定資産税額が減額されることがあります。(バリアフリー改修と省エネ改修の重複適用以外の重複適用はありません。)ただし、改修工事が完了した日から、3か月以内に申告をしていただく必要があります。詳しくは、資産税課の窓口でおたずねください。

●都市計画税●

都市計画税は、都市計画事業(街路、下水道、公園など)にあてる ための目的税で、固定資産税と合わせて納めていただくことに なっています。

都市計画税は、都市計画事業費の財源の約20%(平成25年度 決算)を占めています。

納税義務者

・1月1日現在、市街化区域内に所在する土地及び家屋を所有している人

税率

0.3%

税額計算方法

課税標準額×税率(0.3%)

課税標準額●固定資産税と同じく土地、家屋の評価額をもとに 算定します。

■住宅用地に係る課税標準の特例

専ら人の居住する住宅の敷地として使用されている土地(住宅用地)については、課税標準の特例措置が設けられています。

- ・200m²までの小規模住宅用地部分……評価額の1/3
- ・200m²を超える一般住宅用地部分……評価額の2/3
- ※住宅用地として認められる面積は、家屋の床面積の10倍が限度です。

●軽自動車税●

軽自動車税は、原付バイク(原動機付自転車)、小型特殊自動車、2輪の小型自動車(これらを「軽自動車等」といいます)の 所有者に対して課税されます。

納税義務者

・4月1日現在、軽自動車等を所有している個人・法人

納付期限

・5月31日

二輪車等の税率

平成28年度から、二輪車等はすべての車両について、新税率での課税となります。

車	種	平成27年度 ま で	平成28年度 から
	50cc以下	1,000円	2 000Ш
 原動機付自転車	50cc超 90cc以下	1,200円	2,000円
	90cc超 125cc以下	1,600円	2,400円
	ミニカー	2,500円	3,700円
バイク	125cc超 250cc以下	2,400円	3,600円
717	250cc超	4,000円	6,000円
二輪(被けん引	車)	2,400円	3,600円
小刑柱对白新市	農耕作業用	1,600円	2,400円
小型特殊自動車	その他	4,700円	5,900円

軽四輪等の税率

軽四輪等のうち、自動車検査証の「初度検査年月」が平成27年4月以降の車両は、平成27年度から新税率での課税となります。

なお、「初度検査年月」が平成27年3月以前の車両は、変更ありません。

				初度検	査年月
車	車種			平成27年3月まで	平成27年4月以降 (新税率)
	_	乗用	自家用	7,200円	10,800円
軽	四輪以上	来用	営業用	5,500円	6,900円
四輪		以 貨物用	自家用	4,000円	5,000円
等		貝彻用	営業用	3,000円	3,800円
		三輪	ì	3,100円	3,900円

おしらせ ~平成28年度以降の税率について~

軽四輪等の重課

平成28年度より、軽四輪等のうち「初度検査年月」から起算して13年を超える車両については、重課税率が適用されます。

なお、平成28年度は、「初度検査年月」が平成14年以前の車両が対象 となります。

車			種	毎年4月1日時点で初度検査年月から 13年経過した車両(平成28年度~)
		乗用	自家用	12,900円
軽	四輪以上	米田	営業用	8,200円
四輪		以 上	貨物用	自家用
等		貝彻用	営業用	4,500円
		三輪	ì	4,600円

※電気軽自動車、天然ガス軽自動車、メタノール軽自動車、混合メタノール軽自動車、ガソリン・ハイブリッドの軽自動車、被けん引車は除きます。

軽四輪等のグリーン化特例(軽課)

平成27年4月1日から平成28年3月31日までに取得した軽四輪等 (初度検査年月が平成27年4月~平成28年3月)で、排出ガス性 能及び燃費性能の優れた環境負荷の小さいものについて、平成28 年度分の軽自動車税の税率が軽減されます。

なお、軽減されるのは平成28年度分のみです。

・電気自動車等

・ガソリン車・ハイブリッド車

要	件	税率の軽減内容
乗	用	概ね75%軽減
貨物用		1961 & 7 O 7 O + E // P/C

	要件	税率の軽減内容
乗	平成32年度燃費基準+20%達成車	概ね50%軽減
用	平成32年度燃費基準達成車	概ね25%軽減
貨物用	平成27年度燃費基準+35%達成車	概ね50%軽減
用用	平成27年度燃費基準+15%達成車	概ね25%軽減

[※]電気軽自動車等とは、電気自動車及び天然ガス軽自動車(ポスト新長期規制から NO×10%低減)をいいます。

軽減後の税率表

	車種		描准铅板	軽 減 税 率				
			標準税率	概ね75%軽減	概ね50%軽減	概ね25%軽減		
車	z T	四	乗	自家用	10,800円	2,700円	5,400円	8,100円
四四	- 1	輪	用	営業用	6,900円	1,800円	3,500円	5,200円
輔	1	以	貨物用	自家用	5,000円	1,300円	2,500円	3,800円
+ ⁺		上	用	営業用	3,800円	1,000円	1,900円	2,900円
	<u> </u>	Ξ	輪		3,900円	1,000円	2,000円	3,000円

初度検査年月を確認するときは、「自動車検査証」をご覧ください。 ※初度検査年月が平成15年10月14日より前の車両については、一部検査年のみの 記載となっています。その場合は、記載年の12月を検査年月とします。 自動車檢查証 平成26年1月1日 軽自動車検査協会 車両番号 交付年月日 初度検査年月 動車の種別 用涂 自家用・事業用の別 車体の形状 金沢580 あ 0000 白家用 経白動車 乗用 箱刑 平成 17年 4月 26年1月1日 「初度検査年月」 車台番号 乗車定員 最大稽載量 車両重量 高さ を確認してください AB-123456 147cm 145cm 4人

[※]ガソリン車・ハイブリッド車は、平成17年排出ガス基準75%低減達成車(★★★★) に限ります。

● 市 た ば こ 税 ●

たばこの製造者、卸売業者などが、市内の小売業者に売り渡した たばこに課税されます。たばこは市内の小売業者から買いましょう。

- ■納税義務者 ・卸売販売業者等
- ■税 率

区分	たばこ1,000本あたり		たばこ1本あたり	
		旧3級品		旧3級品
たばこ税(国税)	6,122円	2,906円	6.122円	2.906円
県たばこ税(地方税)	860円	411円	0.860円	0.411円
市たばこ税(地方税)	5,262円	2,495円	5.262円	2.495円
合 計	12,244円	5,812円	12.244円	5.812円

※旧3級品のたばこ:わかば、しんせい、エコー、ゴールデンバット、うるま、バイオレット

おしらせ ~旧3級品のたばこの税率変更について~

平成28年度より、下表のとおり4段階で旧3級品のたばこの税率が変わります。

+ 147	現行	H28	H29	H30	H31
たばこ 1,000本あたり	2,495円	2,925円	3,355円	4,000円	5,262円

たばこ1本あたりの税率(旧3級品)

	現行	H28	H29	H30	H31
たばこ税(国税)	2.906円	3.406円	3.906円	4.656円	6.122円
県たばこ税(地方税)	0.411円	0.481円	0.551円	0.656円	0.860円
市たばこ税(地方税)	2.495円	2.925円	3.355円	4.000円	5.262円
合 計	5.812円	6.812円	7.812円	9.312円	12.244円

●入湯税●

入湯税は、環境衛生施設、鉱泉源の保護管理施設及び消防施設その 他消防活動に必要な施設の整備並びに観光の振興に要する費用にあ てるための目的税で、温泉(鉱泉浴場)の入湯客に対して課税されます。 入湯税は、上記に要する費用の財源の約2%(平成25年度決算) を占めています。

- ■納税義務者・・鉱泉浴場入湯客
- ■税 率
- ・1人につき 宿泊の場合は 150円 日帰りの場合は 100円

●事業所税●

事業所税は、市内の一定規模以上の事業所が行う事業に対して課税されます。都市環境の整備及び改善に関する事業(水道、下水道、廃棄物処理施設、学校、図書館などの整備事業)にあてるための目的税で、人口30万人以上の市等が課税団体として指定されています。

事業所税は、上記の整備事業費の財源の約3%(平成25年度決算) を占めています。

納税義務者

・事務所又は事業所において事業を行う法人又は個人

課税標準

資産	法人	市内事業所用家屋の延床面積				
割	個人	J 77 争未が				
従業	法人	事業年度中に支払われた従業者給与総額				
従業者割	個人	その年中に支払われた従業者給与総額				

一税 率

・資 産 割 1m²につき600円

・従業者割 0.25%

免税点

・資 産 割 事業所床面積1,000m²以下

・従業者割 従業者数100人以下

申告納付の期限

・法 人 事業年度終了の日から2ヶ月以内

・個 人 翌年の3月15日

- ※ 事業所税は、市内のすべての事業所等を合算して課税されます。
- ※ 次の場合も申告が必要です。
 - ①免税点以下の場合で、事業所床面積の合計が800m²を超えるとき 又は従業者数の合計が80人を超えるとき
 - ②事業所等を他に貸し付けている場合(貸付申告書)

◎ことしの税額を計算してみると◎

個人市・県民税 ※8ページ参照

●夫婦子供2人 (妻子は所得なし、子供は17歳、19歳) の場合 収入6,000,000円 必要経費2,000,000円 健康保険の支払額
 ○所得割の計算 所得金額(収入一必要経費) 6,000,000円−2,000,000円=4,000,000円 ·····① 社会保険料控除 545,000円 生命保険料控除 35,000円 配偶者控除 330,000円 扶養控除 330,000円 持定扶養控除 450,000円 基礎控除 330,000円 コージー・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・
市民税 (6%) 118,800円 ④ 県民税 (4%) 79,200円 ⑤ 計 (④+⑤) 198,000円 ⑥ 調整控除額 人的控除額の差の合計額330,000円 ⑦ 市民税分 ⑦×3%=9,900円 8 県民税分 ⑦×2%=6,600円 ⑨ 所得割額 市民税 (④-⑧) 108,900円 県民税 (⑤-⑨) 72,600円 ⑦ 72,600円 ◎ ○均等割 市民税 3,500円 の計算 県民税 2,000円 ◎ 108,900円 の計算 県民税 2,000円 ◎ 108,900円 ② 108,900円 № 10
の計算 県民税・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・

Sample calculation Municipal and prefectural taxes for individuals

•In the case of a couple with two children

(The wife and the children have no income. The children are 17 and 19 years old.) Previous year's balance

Gross income ¥6 million

Business expenses ¥2 million

Payment for health insurance ¥545,000

Payment for life insurance ¥100,000

Payment for private pension ¥0

Yea, Deduction Deductions from Deduction Income Deduction Deduction Deduction Deduction Deduction	tion based on income ss income — Business expenses) 200,000 — ¥2,000,000 = ¥4,000,000					
Taxable income (
-	000,000 - ¥2,020,000 = ¥1,980,000·······3					
Taxation based on	income before adjusted exemption (3×Tax rate)					
Municipal	tax (6%) ·····¥118,800···4					
Prefectura	ll tax(4%) ···········¥ 79,200 ···⑤ ·⑤) ·······¥198,000 ···⑥					
	otal of the difference of human exemption ¥330,000···⑦					
	ipal tax ⑦×3%=¥9,900 ··································					
	tural tax ⑦×2%=¥6,600 ·······					
Taxation based of						
Municipal ⁻ Prefectura	$\{ (4-8) \cdots + 108,900 \} $					
○Per capita levy	Municipal tax					
○Total amount of municipal and prefectural taxes (⑩+⑪)						
	Municipal tax ······¥112,400					
	Prefectural tax					
	10tal					

固定資産税

※12・13ページ参照

●土地

200m²の小規模住宅用地の場合

当該年度の評価額 前年度の課税標準額 18,000,000円 2,750,000円

住宅用地の税負担

前年度課税標準額 当該年度評価額(※)	課税標準額の算出方法
1.0以上	当該年度評価額(※)
1.0未満	前年度課税標準額+当該年度評価額(※)×0.05…(A) ただし、(A)が当該年度評価額(※)を上回る場合は、 当該年度評価額(※) (A)が当該年度評価額(※)の20%を下回る場合は、 当該年度評価額(※)×0.2

(※)住宅用地及び市街化区域農地における当該年度評価額は、下記の特例率等を乗じた額(当該年度の評価額×特例率等)に置き換えて算出します。

57	分	特 例 率 等		
X	70'	固定資産税	都市計画税	
人 古田地	小規模住宅用地	1/6	1/3	
住宅用地	一般住宅用地	1/3	2/3	
農地	市街化区域農地	1/3	2/3	

当該年度評価額(※)=18,000,000円×1/6 = 3,000,000円

前年度課税標準額 当該年度評価額(※) = 2,750,000円 3,000,000円

= 0.916

当該年度の課税標準額2,750,000円+3,000,000円×0.05=2,900,000円当該年度の固定資産税2,900,000円×0.014=40,600円
(税率)(100円未満切捨て)

●家屋

新築の木造2階建ての場合

建築時期 平成26年8月

床面積 130m²

平成27年度価格 11,050,000円……①

(新築住宅の軽減)

120m²まで ①×(120m²/130m²)×0.014×(1/2)=71,400円······② (軽減該当分)

120m²超 ①×(10m²/130m²)×0.014 =11,900円······③

今年度の固定資産税額

②+③=83,300円



ご質問にお答えします



市民税と所得税の違いは?

私は、サラリーマンです。毎月の給与から市民税と所得税 が引かれていますが、そもそも市民税と所得税とはどんな ところが違うのでしょうか。

A 所得に税がかかるという点では、市民税も所得税も同じですが、 両者の主な違いには次のようなものがあります。

地方税と国税

市民税は、市が課税する地方税の1つです。 一方、所得税は、国が課税する国税の1つです。

前年所得課税と現年所得課税

市民税は、平成26年中(平成26年1月から12月)の所得に対し、 平成27年度に課税しますが、所得税では、平成26年中の所得は平成26年中に課税されます。所得税が12月末に年末調整があって、 市民税に無いのはこのためです。

均等割の有無

市民税には、所得額にかかわらず一定額を課税する均等割と所得額に応じて課税する所得割がありますが、所得税には均等割にあたるものがありません。

その他

申告すべき所得額の範囲、所得控除における各種控除額、あるいは適用される税率などが両者では異なっています。

お問い合わせ:市民税課(個人課税係) TEL 220-2161・2162・2163・2166

Questions & Answers



What is the difference between municipal tax and income tax?

I am a salaried worker. Municipal tax and income tax are deducted from my monthly salary.

Where are these two kinds of taxes different?

In common, both municipal tax and income tax are imposed on income. The major differences are as follows.

Local tax and National tax

Municipal tax is one of the local taxes imposed by a municipal government. On the other hand, Income tax is one of the national taxes.

Tax imposed for the previous year's income and tax imposed on the present year's income.

Municipal tax for fiscal 2015 is imposed on the income of 2014(from Jan. to Dec. of 2014); however, income tax for 2014 is imposed on the income of 2014. This is the reason why the year-end tax adjustment is applied to income tax and not to municipal tax.

Per capita levy

Municipal tax is composed of a per capita levy, which is equally imposed on every taxpayer regardless of income, and an income levy, which is imposed based on income. Income tax doesn't include a per capita levy.

Other differences

These two kinds of taxes differ in the minimum income to be declared, the amount of deductions and tax rates.

Contact: City Tax Section TEL 220-2161-2162-2163-2166



確定申告と市民税の申告

私は、個人で事業を営んでいますが、税務署へ確定申告に行くと、所得税がかからないので確定申告の必要がないと言われました。

この場合、市民税の申告も必要ないのでしょうか。

税務署への確定申告が必要でない場合でも、前年中に所得があれば、市民税の申告をしていただく必要があります。

また、前年中まったく所得がない場合は申告の義務はありませんが、市民税の申告書には収入のなかった人にも記入していただく欄がありますので、その旨を申告していただくようにお願いしています。

もし、申告をしていないと、あなたに収入がないということが 把握できず、国民健康保険料の軽減ができなかったり、所得・課税 証明が発行できないなど、各種の行政サービスを受けるときに支 障をきたすことがあります。



お問い合わせ:市民税課(個人課税係) TEL 220-2161・2162・2163・2166



Final income tax return and declaration of municipal tax

I am a sole proprietor. When I went to the tax office to file my final income tax return, I was told it was not necessary because I didn't have to pay income tax. In this case, is it necessary to declare for municipal tax?

Even if you don't need to file a final income tax return, when you had income in the previous year, you must declare it for municipal tax payment.

If you didn't have any income during the previous year, you are not reguired to declare it for tax payment. However, the municipal tax return has a section for people without income to fill in, so please fill it in, and submit the return.

If you don't declare the fact that you had no income, the government can not know it. Accordingly, your health insurance premium may not be reduced, and an income certificate or taxation (non-taxation) certificate may not be issued. This may make it difficult for you to receive government services.



Contact: City Tax Section TEL 220-2161-2162-2163-2166



妻のパート収入と 夫の配偶者控除

私の妻はパートで働いていますが、妻の収入(年収)がどのくらいの金額までなら、私の所得から配偶者控除や配偶者特別控除が受けられますか。

また、妻自身の税金はどうなりますか。

パート収入は、通常「給与所得」の扱いになります。

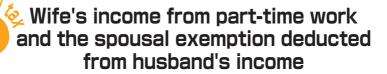
配偶者控除の対象となるパート収入は、年間103万円以下となっており、配偶者特別控除の対象となるパート収入は、年間141万円未満となっています。

また、あなたの配偶者の税金については、年間のパート収入が、 所得税であれば103万円以下、市民税であれば97万円以下の場合 にはかかりません。

妻 の	夫 の	夫の配偶者	妻 自 身 の 税 金		
パート収入	配偶者控除	特別控除	所 得 税	市民税	
97万円以下				かかりません	
97万円を超え	受けられます	受けられません	かかりません		
103万円以下					
103万円を超え		受けられます		かかります	
141万円未満	受けられません	又いられより	かかります		
141万円以上		受けられません			

※夫の合計所得金額が1,000万円超の場合は、配偶者特別控除の適用はありません。

お問い合わせ:市民税課(個人課税係) TEL 220-2161・2162・2163・2166



My wife is a part-time worker. What is her maximum annual income for which I can get a spousal exemption and a special spousal exemption? And how about my wife's tax?

The income of a part-time worker is generally regarded as salary. When your wife's annual income is ¥1.03 million or less, you can get a spousal exemption, and when your wife's annual income is less than ¥1.41 million, you can get a special spousal exemption.

In addition, your wife's annual income is taxable for income tax if it exceeds ¥1.03 million, and for municipal tax if it exceeds ¥0.97 million

Wife's part-time	Husband's spousal	Husband's special spousal	Tax payable by wife		
income	exemption	exemption	Income tax	Municipal tax	
¥0.97 million or less				No taxed	
Over ¥0.97 million ¥1.03 million or less	Applied	Not applied	No taxed		
Over ¥1.03 million and less than ¥1.41 million		Applied	Taxed	Taxed	
¥1.41 million or more		Not applied			

[%]Special spousal exemption is not applied when husband's income exceeds ¥10 million.

Contact: City Tax Section TEL 220-2161-2162-2163-2166



生命保険金の受け取りと税金

私は、妻の死亡に伴い、生命保険会社から保険金の支払いを受けました。何の所得になりますか。 なお、保険料の支払者、保険金の受取人とも私です。

▲ あなたの場合は、「一時所得」になります。

一時所得の計算方法は、次のとおりです。

※(保険金-支払保険料-50万円)×1/2=一時所得

なお、保険金を受け取る場合、その保険金が死亡によるものか、満期によるものか、また、保険料の支払者が誰であるかで、その課税方法が異なります。

これを夫婦の関係で見てみると、次の表のようになります。

区分	保険料の 支 払 者	被保険者	受取人	事由	課税関係
1	美	美	美	満期	夫の一時所得 →所得税・住民税
2	**************************************	**************************************	妻	満期 夫の死亡	妻に贈与税 妻に相続税
3	夫	(婚約者)	妻	夫 の 死 亡	妻に相続税 (生命保険契約に 関する権利)
4	夫	妻	夫	満期 妻の死亡	夫の一時所得 →所得税・住民税

お問い合わせ:市民税課(個人課税係) TEL 220-2161・2162・2163・2166



Receiving life insurance money and taxation

I received insurance money from the insurance company when my wife died. What kind of income is it considered to be?

I am both the payer of insurance premiums and the beneficiary.

Α.

In your case, the income is classified as "occasional income". It is calculated according to the following formula.

%(Insurance money – Paid premium – \$500,000) \times 1/2

= Occasional income

Taxation differs depending on whether the insurance money is paid for the death of an insured person or due to maturation of the policy, and who has paid the premiums. The chart below shows the classification.

Division	Payer of premiums	Insured person	Beneficiary	Cause	Taxation
1	Husband	Husband	Husband	Maturation	Husband's occasional income →Income tax, Resident tax
2			Wife	Maturation	Gift tax on wife
	Husband	Husband		Demise of husband	Inheritance tax on wife
3	Husband	(Contractor) Wife	Wife	Demise of husband	Inheritance tax on wife (For assignment of insurance contract)
4	Husband	Wife	Husband	Maturation Demise of husband	Husband's occasional income →Income tax, Resident tax

Contact: City Tax Section TEL 220-2161-2162-2163-2166



ふるさと納税とは

私は、出身地であるA市に対し寄附をしました。申告により税金が安くなると聞いたのですが。

平成20年中の寄附金より「ふるさと」に対し貢献又は応援をしたいという思いを実現する観点から、個人市・県民税の都道府県・市区町村に対する寄附金税制が拡充されました。

具体的には、確定申告等により都道府県・市区町村に対する寄附金のうち2,000円(平成23年度までは5,000円)を超える部分について、市・県民税所得割の概ね1割(平成28年度からは2割)をト限として所得税と合わせて全額控除します。

「ふるさと納税」とは別に、平成21年中の寄附金から、所得税の 寄附金控除の対象となっている学校法人や社会福祉法人などのう ち、金沢市及び石川県が条例で指定した団体に対する寄附金が寄 附金税額控除の対象となり、2,000円(平成23年度までは 5,000円)を超える部分に市民税6%、県民税4%を乗じた額が市・ 県民税から控除されます。

ご注意

- 1 「ふるさと納税」の対象となる寄附先は、出身地や過去 の居住地などに限定されず、全都道府県・全市区町村が対 象となります。
- 2 控除を受けるためには、毎年1~12月までに行った寄附について、翌年3月15日までに確定申告を行う必要があります。その際、寄附先などからもらった領収書などを申告書に添付することが必要ですので、ご注意ください。
- 3 平成 27 年 4 月 1 日以後に行われる寄附については、「ふるさと納税ワンストップ特例」が利用できます。 詳しいお手続きについては、寄附先の市町村にお問い合わせください。

お問い合わせ:総務課 TEL 220-2091



年金からの特別徴収制度とは

市民税が年金から引き落とされるようになりましたが、 どうしてですか?

平成21年10月から、個人市・県民税の公的年金からの引き落とし(特別徴収制度)が始まりました。この制度の実施により、年金を支給する年金保険者が市・県民税を年金から引き落として、市区町村へ直接納入するため、納税者の方が金融機関の窓口へ出向くという納税の手間が省かれるとともに、市区町村の事務の効率化が図られます。

対象となる方

「4月1日現在65歳以上の年金受給者で、前年中の年金所得から計算した市・県民税の納税義務のある方」ですが、介護保険料が年金から引き落としされていない場合や、引き落としされる市・県民税額が老齢基礎年金等の額を超える場合などは引き落としの対象となりません。

引き落としされる市・県民税額

引き落としされるのは、年金所得の金額から計算した市・県民税額のみで、給与所得や事業所得などの金額から計算した市・県民税額は、給与からの特別徴収又は普通徴収(納付書での納付又は口座振替)の方法で納めていただくことになります。

お問い合わせ:市民税課(個人課税係) TEL 220-2161・2162・2163・2166



所得税が戻ってくる場合は

所得税の確定申告をすると、税金が還付されることがあるそうですが、どのようなときですか。

所得税を毎月の給料から天引き(源泉徴収)され、12月に年末調整が済んでいる場合でも、次のようなことがあると、税務署へ確定申告をすると所得税が還付される場合があります。

①災害や盗難などによって 雑 損 控 除 資産に損失を受けた ②病気や出産などで多額の 費 控 除 医 療 医療費を支払った ③ 自分が住むために一定の金融 住宅借入金等特別控除 機関からの借入金により新築 住宅を取得したり増改築した 4 国や地方公共団体などに 寄 附 金 控 除

また、年末調整の後で、扶養控除に変更(増える場合)があったり、 勤務先に提出していなかった生命保険や地震保険などの証明書が あった場合なども、確定申告をすることによって還付を受けられ ることがあります。

なお、詳しくは、金沢税務署へお問い合わせください。

●そのとき市民税は…

寄附をした

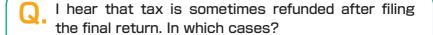
市民税は、前年の所得内容によって、6月から課税されるため 還付はありません。

お問い合わせ:市民税課 (個人課税係) TEL 220-2161・2162・2163・2166

金沢税務署 TEL 261-3221代)



In which case is income tax refunded?



Even if income tax has been deducted from the monthly salary and adjusted in December by the year-end adjustment, there are some cases in which tax is refunded after the final return has been filed

- ①Your asset was damaged by disaster or theft
- Casualty loss deduction
- ② Due to illness or childbirth, you incurred a large sum of medical expenses
- Deduction for medical expenses
- ③ You borrowed money from a certain financial institution in order to buy a new house for your residence or renovate your house
- Special deduction for housing loan
- You made a donation to the national government or to a local public organization
- Deduction for donation

When there is a change in deduction for dependents (In the case of an increase in the number of dependents) or you haven't submitted the certificates to prove your life insurance or earthquake insurance payment, there may be tax refunded to you after you have filed your final return. Please ask the Kanazawa Tax Office for more information.

●How about municipal tax?

Municipal tax is imposed from June based on the income of the previous year; therefore, there is no tax refund for municipal tax.

Contact: City Tax Section TEL 220-2161 • 2162 • 2163 • 2166
Kanazawa Tax Office TEL 261-3221



医療費をたくさん支払ったのですが 税金は戻ってきますか

Q.

私は、今年出産などで多額の医療費を支払いました。 申告すれば、税金が戻ってくると聞いたのですが。

本人又は配偶者が、給与から所得税を天引き(源泉徴収)されている場合、翌年、確定申告をすれば、所得税の一部が戻ってくる場合があります。

しかし、市民税の場合、今年の所得内容や控除内容に基づいて 来年度に税額を決定するため、税金が戻ってくるというのではなく、 来年度の税額を計算する際に、医療費控除が適用されたうえで、 税額を決定するしくみになっています。

また、所得税、市民税ともに控除額の計算方法は次のとおりです。

- ① 1年間に支払った医療費の総額
- ② 保険金などで補てんされる金額
- ③ 10万円又は総所得金額等の合計 額の5%のいずれか低い方の額

①-②-③=医療費控除額 (限度額200万円)

所得税の確定申告の際には、源泉徴収票と支払った医療費の領収証、印鑑、金融機関の口座番号の写しなどが必要となります。 詳しくは、金沢税務署へお問い合わせください。

お問い合わせ:市民税課(個人課税係) TEL 220-2161·2162·2163·2166

金沢税務署 TEL 261-3221代)



I paid a large sum of medical expenses including expenses for childbirth. Can I receive a tax refund if I declare these expenses?

If income tax is deducted from your salary or the salary of your spouse, you might receive an income tax refund by declaring the expenses in the next year.

However, the municipal tax amount is determined next year based on the income and deductions of this year. Therefore, there is no tax refund for municipal tax, but medical expenses are deducted when the tax amount is determined next year. The formulae for calculating the deduction for medical expenses are the same for both income tax and municipal tax.

- ① Total amount of medical expenses paid in a year
- 2 Amount covered by insurance, etc.
- ③ ¥100,000 or 5% of net income, whichever is the lower amount

①—②—③=Deduction for medical expenses (Maximum: ¥2 million)

When you file your income tax return, your records of withholding, receipts for medical expenses, seal and bank account number are required.

Please ask the Kanazawa tax office for more information.

Contact : City Tax Section TEL 220-2161-2162-2163-2166

Kanazawa Tax Office TEL 261-3221



現在無職なのに納税通知書が 送られてきましたが

私は、平成26年12月末に会社を退職して、今は無職です。 ところが、平成27年6月になって市役所から納税通知書が、 送られてきました。無職で収入のない私が、この税金を納め なければならないのでしょうか。

個人市・県民税は、前年中(前年の1月から12月まで)の所得に基づいて、その翌年に課税されるしくみになっています。

あなたの場合は、前年である平成26年中に所得があったので、 平成27年度の市・県民税が課税されることになります。

したがって、今年度分の市・県民税は、納めていただくことになります。



お問い合わせ:市民税課(個人課税係) TEL 220-2161・2162・2163・2166



I received a tax notice even though I have no job at present.

I quit my job at the end of December 2013, and I have no job at present. However, the principal office sent me a tax notice in June 2014. Should I pay tax even though I don't have any jobs or income?

The municipal and prefectural taxes are imposed based on the income of the previous year (from January to December of the previous year).

In your case, you had income last year (2014), so you have to pay the taxes for fiscal year 2015 on that income.



Contact: City Tax Section TEL 220-2161-2162-2163-2166



退職したときの納税の方法は

私はサラリーマンで、市民税は給与天引きで納めていますが、退職した場合はどのように納付するのでしょうか。

個人市・県民税の給与天引き(特別徴収)は、前年中の所得をもとに計算した税額を6月から翌年の5月にかけて、勤務先を通じて納めていただくものです。

退職した場合は、それ以降の給与天引きができなくなりますので、 残額を次のように納めていただきます。

(1) 12月31日までに退職した場合

市役所からお送りする納税通知書で、あなたがご自分で納めていただくことになりますが、勤務先に申し出ていただければ、最終の給与又は退職金から一括徴収することもできます。

(2) 1月1日以降に退職した場合

勤務先で、最終の給与又は退職金から一括徴収されることになっています。

●退職金にかかる市・県民税は…

退職金が大きいと市・県民税がかかることがありますが、 その場合は、退職金を受け取るときに、他の所得とは別に 退職分の税額が天引きされています。

お問い合わせ:市民税課(個人課税係) TEL 220-2161・2162・2163・2166



How to pay tax after retirement

I am a salaried worker and tax has been deducted from my salary. How should I pay tax when I retire?

Deduction of municipal and prefectural taxes from salary (special collection) is the system whereby the tax based on the previous year's salary is deducted from salaries from June to May of the following year and paid through employers. After retirement, you are no longer able to use this system, so please pay the remaining amount in the following way.

(1) When you retire on/before December 31:

Please pay your tax by yourself after you receive a notice from the municipal office. You can also request your employer to deduct it as a lump sum from your last salary or retirement allowance.

(2) When you retire on/after January 1:

Your tax will be deducted as a lump sum from your last salary or retirement allowance.

Municipal and prefectural taxes on retirement allowance

If the retirement allowance is large, it may be subject to municipal and prefectural taxation.

It is deducted from your retirement allowance separately from the tax on other income.

Contact: City Tax Section TEL 220-2161-2162-2163-2166



死亡した人の市民税は

私の夫は、今年の7月に死亡しましたが、夫の市民税は、 どのようになるのでしょうか。

個人市・県民税は、毎年1月1日(賦課期日)現在に住所のある市町村で、前年中(前年の1月から12月まで)の所得に基づいて、その年度の課税が決定されることになっています。

したがって、年の途中で死亡された人に対しても、前年中の所得に基づいて、その年度の課税が決定されていますので、その年度の市・県民税は納めていただかなければなりません。

あなたの夫が納めていただくことになっていた今年度分の市・ 県民税については、相続された人が、その納税義務を引き継ぐこと になり、その残りの税額を納めていただくことになります。

なお、今年中に死亡された人に対しては、来年度分の市・県民税 は課税されませんが、所得税の申告が必要となる場合があるので、 詳しくは、金沢税務署へお問い合わせください。



お問い合わせ:市民税課(個人課税係) TEL 220-2161・2162・2163・2166 金沢税務署 TEL 261-3221代)



Municipal tax for the deceased

My husband died in July of this year. What shoud I do his municipal tax?

The personal municipal and prefectural taxes are imposed annually on the income of the previous year (from Jan. to Dec.) by his city of residence as of Jan. 1 (base date). As a result, citizens who deceased during the year are also subject to municipal and prefectural taxation based on the income of the previous year. In the case of your husband, his successor should take over his tax obligations and pay the remaining amounts for the year.

Municipal and prefectural taxes are not imposed on the deceased in the fiscal year following the year of death. However, a declaration of income may be necessary. Please ask the Kanazawa Tax Office for more information.



Contact: City Tax Section TEL 220-2161 • 2162 • 2163 • 2166
Kanazawa Tax Office TEL 261-3221



固定資産税の評価替えとは

固定資産税の評価替えというものを聞きましたが、どん なことでしょうか。また、その時期はいつでしょうか。

↑ 評価替えとは、固定資産の価格の見直しのことを言います。

本来であれば、毎年度その資産の価値に応じて評価替えを行い、「適正な時価」をもとに課税を行うことが、納税者間の税負担の公平を図ることになります。

しかし、膨大な量の土地・家屋について、その評価を毎年度見直すことは、実務的に不可能であることなどから、原則として3年間評価額を据え置く制度、言い換えれば、3年ごとに固定資産の価格を見直す制度がとられています。

この3年に一度の評価替えを行う年度を「基準年度」といい、平成27年度は「基準年度」で評価替えが行われました。

次回の評価替えは、平成30年度に行われます。

なお、土地の評価替えの基礎となる「路線価」は資産税課にて公開しております。



お問い合わせ:資産税課(庶務係) TEL 220-2151



土地の固定資産税が下がらないのは

地価が下がっているのに、土地の固定資産税が上がるのは、 なぜでしょうか。

平成6年度に土地の評価額が全国一律の基準(地価公示価格の7割)に統一されたため、金沢市では評価額がそれまでの5.3倍(宅地の市内平均)となりました。

評価額が5.3倍になると、原則としてこれにあわせて税額も5.3 倍となるところですが、急激な負担の増加を避けるため、税額は毎年少しずつ上昇させ、何年もかけて本来納めるべき税額に近づけていくような制度(負担調整措置)を採用しています。

地価が下落する中で税負担が上昇する土地は、本来納めるべき 税額に比べて現在の税額が低いため、負担調整措置により本来納 めるべき税額に向けた是正過程にあるものです。したがって、ま だ本来納めるべき税額に達していない場合は、引き続き税額が上 がることとなります。



お問い合わせ: 資産税課(土地係) TEL 220-2153



縦覧・閲覧制度とは

縦覧・閲覧制度とは、具体的にどのような制度なのでしょうか。

A.

1. 縦覧制度

納税者が、他の土地や家屋の価格との比較を通じて自分が所有する土地や家屋の評価が適正であるかどうかを判断できるようにするため、「土地価格等縦覧帳簿」及び「家屋価格等縦覧帳簿」を縦覧に供する制度です。

実際に税額が賦課されている物件の所有者が縦覧をすることが できます。

縦覧期間は、毎年4月1日から4月末日まで、となっています。

2. 閲覧制度

納税義務者が、固定資産課税台帳のうち自己の資産について記載された部分を確認するための制度です。借地人・借家人の方についても、使用又は収益の対象となる部分についての固定資産税の課税内容を明らかにするために、関係のある部分について閲覧をすることができます。



お問い合わせ:資産税課(庶務係) TEL 220-2151



年の途中で土地と家屋の 売買があった場合は

今年3月に土地と家屋を売却し、移転登記も済ませました。 この場合、今年の固定資産税は誰が納めることになるの でしょうか。

固定資産税は、毎年1月1日現在の土地登記簿、建物登記簿又は土地・家屋補充課税台帳に所有者として登記又は登録されている人に課税されることになっています。3月に売却済みであっても、今年1月1日現在の登記簿にあなたの名義で登記されていれば、今年の固定資産税の納税義務者はあなたということになります。



お問い合わせ:資産税課(庶務係) TEL 220-2151



住宅を取り壊したのに 固定資産税が上がったのは

昨年 11月に古い住宅を取り壊し、駐車場にしたところ、 昨年度に比べて固定資産税が高くなりましたがどうしてで しょうか。

Α.

住宅の建っている宅地には、下記の例のような課税標準の特例が設けられています。この特例は、毎年1月1日現在の土地の利用状況によることとなっていますが、あなたの場合、昨年中に住宅を取り壊された事により、住宅用地の特例の扱いを受けられなくなったからです。

住宅用地に対する課税標準の特例(住宅一戸当たり)

区	分	固定資産税	都市計画税	
200m ² 以下の 住 宅 用 地		評価額×1/6	評価額×1/3	
200m² より大きい	200m² まで	評価額×1/6	評価額×1/3	
住宅用地	200m ² を超える	評価額×1/3	評価額×2/3	

※ただし既存の住宅に代えて同一敷地に住宅を建設中で一定の要件 を満たす土地については、住宅用地の特例の扱いが受けられます。

お問い合わせ: 資産税課(土地係) TEL 220-2153



家屋の税額が 急に上がったのは

私は4年前に木造住宅を新築しましたが、今年度から家屋の税額が急に上がっています。どうしてでしょうか。

新築住宅の場合一定の要件を満たしていると、新築後の一定期間に限り、税額を一戸当たり120m²まで1/2に減額する特例があります。

あなたの場合木造ですので3年間の適用期間が昨年で終了した ことによるものです。

新築住宅に対する減額措置

	区分	内	容
要	居住割合	専用住宅や居住部分の割合	合が1/2以上の併用住宅
件	床面積	居住部分の床面積が50 (一戸建て以外の賃貸住宅 独立した1区画の床面積の	については
ानी	額される範囲	住居として用いられる部分 床面積が120m²までのも	
小以	領色10句製曲	120m²を超えるもの	120m²分に相当 する部分
油	節さわて期間	①一般の住宅(②以外)	新築後3年度分 (長期優良住宅は5年度分)※
沙以	減額される期間 ②3階建以上の 中高層耐火住宅等		新築後5年度分 (長期優良住宅は7年度分)※

※長期優良住宅は申告書の提出が要件

お問い合わせ: 資産税課 (家屋係) TEL 220-2156



家屋の評価は年々下がるのでは

固定資産税は、3年ごとに評価替えを行うということですが、家屋の場合、年々古くなりますので当然評価額も下がるのでしょうか。

したがって、評価替えの時の再建築費の上昇率が減価率を上回っている場合には、建物は古くなっても評価額は上がります。その逆ならば、下がることになります。

ただし、評価額が上がれば税額も高くなってしまいますので、 評価額が上がる場合には、前年度の評価額をそのまま据え置くこ とになります。



お問い合わせ:資産税課(家屋係) TEL 220-2156



所有者が死亡した場合の 固定資産税は

私の父が今年の6月に死亡しましたが、父名義の固定資産税はどのようになるのでしょうか。

国定資産税の納税義務者が死亡した場合は、通常、法務局(登記所)で所有権移転登記(相続登記)の手続きをしていただくことになります。

この相続登記を今年中に済ませたときは、来年度からその登記 名義人に課税されます。

また、何らかの事情により、来年の1月1日(賦課期日)を過ぎても、この相続登記を済ませていないときは、賦課期日現在、その資産を現に所有している人に課税されます。

この場合、金沢市役所から「固定資産税納税義務者の変更届」が 届きますので、代表相続人を記入して返送してください。ただし、 この手続きは相続登記や相続税の課税とはなんら関係ありません。 なお、固定資産税の名義人が今年の6月に死亡しても今年度分 の固定資産税については、相続する人がその納税義務を引き継ぐ ことになり、その残りの税額を納めていただくことになります。

※相続の手続の際に、納税通知書に綴り込まれている課税明細書が役に立ちます。



お問い合わせ: 資産税課(庶務係) TEL 220-2151



土地や家屋にかかる 税金の種類は

Q.

土地や建物には、どんな税金がかかりますか。

Α.

次のような税金がかかります。

取得したとき	国税	相続税・贈与税・登録免許税・印紙税
以待したこと	県 税	不動産取得税
		固定資産税・都市計画税
持っているとき	市税	事業所税(事業の用に供しているとき)
		特別土地保有税(H15以降は新たな課税停止)
	国 税	所得税
貸したとき	県 税	県民税
	市税	市民税
	国税	所得税・印紙税
売ったとき	県 税	県民税
	市税	市民税

お問い合わせ

●国税

金沢税務署(金沢駅西合同庁舎) TEL 261-3221(代)

●県税

石川県 税務課TEL 225-1271金沢県税事務所TEL 263-8831(代)

●市民税、事業所税

金沢市 市民税課 TEL 220-2161

●固定資産税、都市計画税 金沢市 資産税課

TEL 220-2151



原付バイクの届け出は

私は、最近金沢市に転入してきました。バイクのナンバー プレートは前に住んでいた市役所で交付を受けたものです が、そのまま乗っていてもいいのですか。

原付バイクは、その「主たる定置場」の市区町村で課税されます。 転出入によって、その主たる定置場が変わりますので、まず、以 前住んでいた市区町村でいったん廃車の手続きをしてナンバープ レートを返却します。(手続きは、前の市区町村に問い合わせをし てください。)

次に金沢市役所本庁2階の「バイク受付の窓口」で、新たに登録の手続きをしてナンバープレートの交付を受けてください。 なお、交付手数料は無料となっています。

◎登録に必要なもの◎所有(使用)者の印鑑、自賠責保険証書廃車申告受付書(再登録用)窓口にこられる方の本人確認ができる証明書等(運転免許証、健康保険証など)

◎届出の場所◎

車種	受 付 場 所	電話番号
・原付バイク (原動機付自転車) (125cc以下)・ミニカー(50cc以下)・小型特殊自動車	金沢市役所「バイク受付の窓口」	220-2147

●主たる定置場とは…

原付バイク(原動機付自転車)や小型特殊自動車

- ①所有者が個人の場合は、その住所地
- ② 所有者が法人の場合は、その車両を使用する事務所の 所在地



廃車したのに納税通知書が 送られてきたのは

原付バイク(又は軽自動車等)を廃車したのに、市から納 税通知書が送られてきました。

何かの間違いではありませんか。

経自動車税は、毎年4月1日(賦課期日)現在、原付バイク(原動機付自転車)・軽自動車・小型特殊自動車及び2輪の小型自動車を所有している人に、課税されます。

そのため、4月1日までに廃車の手続きがあったものについては 課税されませんが、4月2日以降に廃車されたものについてはその 年度の税金を納めていただくことになります。

なお、4月2日以降に登録手続きをされた車両については、その 年度は課税されません。





乗らなくなった原付バイク を廃車するには

もう乗らない原付バイクを廃車したいのですが、どうすればいいのでしょうか。

「ナンバープレート」と所有(使用)者の印鑑を持参の上、金沢市 役所2階「バイク受付の窓口」又は市内の各市民センターで廃車の 手続をしてください。(※1)

原付バイク等の登録と名義変更は…

- ●登録に必要なもの(※1) 所有(使用)者の印鑑、自賠責保険証書、 販売証明書・譲渡証明書又は廃車申告受付書(再登録用)
- ●名義変更に必要なもの(※1) 新旧所有(使用)者の印鑑、自賠責保険証書

(※1)これらの手続きには、窓口にこられる方の本人確認ができる証明書等が必要です。(運転免許証、健康保険証など)

車種	受 付 場 所	電話番号
・原付バイク (原動機付自転車) (125cc以下) ・ミニカー(50cc以下) ・小型特殊自動車	金沢市役所 「バイク受付の窓口」	220-2147

〔参考〕軽自動車等の登録と名義変更は…

●受付に必要なものについては、受付場所にお問い合わせください。

車種	受 付 場 所	電話番号
・軽2輪自動車 (125cc超~250cc以下) ・2輪の小型自動車 (250ccを超えるバイク)	石川運輸支局 (金沢市入江3-153)	050-5540-2045
・軽3輪自動車 ・軽4輪自動車	軽自動車検査協会石川事務所 (金沢市新保本4-65-8)	050-3816-1853



原付バイクを盗まれた ときの手続きは

私の持っている50ccの原付バイクが盗難にあい、原付バイクもナンバープレートもありません。どうすればよいのでしょうか。

★ まず、警察に盗難の届出をしてください。

そして、金沢市役所2階「バイク受付の窓口」又は市内の市民センターで廃車の手続きをしてください。

そのままにしておかれますと、そのバイクについては、いつまでも課税されることになりますので速やかに届出してください。 手続に必要なものについては、金沢市役所税務課へお問い合わせください。





1年分をまとめて納めると 割引がありますか

固定資産税の納税通知書が届いたので、1年分をまとめて納付しようと思います。まとめて納めると、割引はありますか。

↑ 1年分をまとめて納付しても割引はありません。

これまで、市・県民税(普通徴収分)や固定資産税・都市計画税を 前納にて一括納付した場合、前納報奨金を年税額から差し引くか たちで交付してきましたが、平成18年度から、この前納報奨金制 度を廃止いたしました。

(主な廃止の理由)

- ①市・県民税を給与から特別徴収されている人には、前納報奨金 制度がなく不公平感がありました。
- ②この制度は、昭和26年に創設されましたが、自主納付の普及により、その目的が達成されました。

なお、納め忘れがないように 1 年分をまとめて納付する全期分 一括納付の制度は継続いたします。



市税を口座振替で納めるときの手続きは

納期のたびに金融機関に出向くのがめんどうなので、口 座振替にしたいのですが、その手続きは、どうすればいいの ですか。

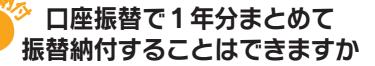
▲ 口座振替は、年度の途中でも申し込むことができます。

申込書は、金沢市に所在する市税取扱金融機関と郵便局に備え付けてあります。

振替のできる市税	申 込 月	振替開始期	振 替 日			
	2月~3月	第1期・全期	4月末日			
固定資産税・	4月~6月	第2期	7月末日			
都市計画税	7月~11月	第3期	12月28日			
	12月~1月	第4期	2月末日			
	1月~5月	第1期・全期	6月末日			
市・県民税	6月~7月	第2期	8月末日			
(普通徴収分)	8月~9月	第3期	10月末日			
	10月~12月	第4期	1月末日			
	振替日は毎年度5月末日					
軽自動車税	5月からのお申し込みは翌年度より振替になります。					
	お持ちのすべての	車両の軽自動車税が	振替になります。			

ご注意

- ・振替日が金融機関休業日の場合、翌営業日が振替日になります。 ただし、12月28日が金融機関休業日の場合は、1月の最初の営 業日が振替日になります。
- ・全期分一括振替をご希望の方は、59ページをご覧下さい。



私は固定資産税を口座振替にするつもりです。1年分を まとめて振替納付することはできますか。

- 国定資産税・都市計画税及び市民税・県民税(普通徴収分)を口 座から振替納付する方法には、次の2つがあります。
 - ①期別ごとの振替…各納期の末日に各期別の税額を振替える 方法
 - ②全期分一括振替…第1期の納期の末日に、第1~4期の全額を一括して振替える方法

なお、申込書には期別納付の欄と全期分一括納付の欄をもうけてあります。ご希望の振替方法の欄に整理番号等をご記入のうえ、お申し込みください。

ご注意

○新年度の納税通知書が届いてから全期分一括振替による口座 振替をお申し込みの場合

振替日が第1期の納期の末日のため、事務処理上、間に合いません。次により、お取り扱いをいたします。

- ・その年度は期別ごとの振替をさせていただきます。
- ・翌年度から全期分一括振替のお取り扱いをいたします。
- ○全期分一括振替における前納報奨金制度は廃止いたしました。



残高不足で口座から引き落としできなかった場合の納付方法は

口座の残高が不足していて、固定資産税の引き落としが できませんでした。どうすればいいのですか。

今回引き落としができなかった分については、翌月末に再度振 替いたします。

> (再振替までに延滞金が発生する場合は振替されません。) 再振替の日が近くになりましたら、残高の確認をお願いします。 なお、あなたの口座振替は引き続き継続されます。

ご注意

全期分一括振替の引き落としができなかった場合のお取り扱い

- ・振替不能となった場合は、原則として第1期分のみを全期分 一括振替月の翌月末に再振替します。
- ・第2期分以降については、今年度に限り期別ごとの振替をします。
- ・翌年度は全期分一括振替に戻ります。





口座振替に 加入しているはずなのに

私の固定資産税は、去年までは口座から引き落としになっていましたが、今年度の納税通知書には納付書が付いていました。どうしてですか。

A.

口座振替は、一度お申し込みいただきますと、翌年度以降も継続されます。

ただし、固定資産税の振替は、次の場合は継続されません。

- ・共有者の構成員に変更があった場合
- ・共有者の持ち分に変更があった場合
- ・相続で土地等の所有名義に変更があった場合
- ・土地等の所有名義の方がお亡くなりになり、納税義務者の変更届 (代表相続人指定届)を金沢市役所資産税課に提出された場合

ごめんどうでも、もう一度お申し込みください。





市税をコンビニエンスストアで 納めるには

コンビニエンスストアで納めるにはどうすればよいですか。

↑ 納付書に記載があるコンビニエンスストアであれば、全国どこの 店舗でも休日、夜間を問わず、ご都合のよい時間に納付いただけます。

お手元の納付書にバーコードが印字されていることをお確かめのうえ、納付書の取り違えがないように期別と納期限をよくご確認して、納付される納付書のみをコンビニエンスストアのレジへお出しください。

納付後は領収証書は切り離されますので、受け取った領収証書はレシートとともに保管してください。

- ・納付する際には印鑑や身分証明書の必要はありません。
- ・手数料等の負担はありません。手数料は市が負担します。

コンビニエンスストアで納めることができる税目 市・県民税(普通徴収)、固定資産税・都市計画税、軽自動車税です。 そのほかの税目はコンビニエンスストアで納付できません。

ご注意

- ・支払いは現金のみです。クレジットカードや電子マネーは利用できません。
- ・コンビニエンスストアでの納付は、各期別ごとに記載された 取扱期限までです。期限が過ぎている場合は金融機関で納付 をお願いします。
- ・全期一括分の納付書と各期別納付書は同時にご使用にならないよう十分にご注意ください。
- ・コンビニエンスストアでの収納開始に伴い、これまで冊子に まとめられていた納付書が一枚一枚綴じられずに同封されて いますので、紛失されないようご注意ください。

お問い合わせ: 税務課(収入管理係) TEL 220-2171



コンビニエンスストアで 納められない納付書があるが

コンビニエンスストアで納めようと納付書を持って行ったが、この納付書は取り扱えないといわれました。なぜですか。

コンビニエンスストアでは1枚の納付書の金額が30万円を超えているものは取り扱えないことになっています。そのため30万円を超えた納付書にはバーコードが印字されていませんので、その場合は金融機関での納付をお願いします。

バーコードが印字されていない納付書のほかにもコンビニエンスストアで使用できない納付書があります。

- ・納付書に記載された「コンビニエンスストア取扱期限」を過ぎ た納付書
- ・汚損や破損によりバーコードが読み取れない納付書
- ・金額を訂正した納付書
- ・一部が切り取られている納付書





納期限までに市税を 納められないが

私は、市税を納期限までに納めなければなりませんが、どうしても都合がつきません。 どうしたらよいでしょうか。

A 納期限までに納税できない事情がある場合には、事前に金沢市 役所2階税務課まで、相談にお越しください。

金沢市役所にこられない場合は、電話での相談に応じます。

市税は、納税者のみなさんに自主的に納めていただくのが本来 の姿です。

万一、納期限までに納められない場合は、督促状が送られたり、税金に加えて延滞金を納めなければならなくなることがあります。

●延滞金

納期限後に税金を納める場合、納期限までに納めた方との公平を保つため、地方税法に基づき、延滞金もあわせて納めていただくことになります。

平成27年中の延滞金は、納期限の翌日から1ヶ月を過ぎるまでは年2.8%、その後は9.1%で計算します。

※延滞金の率は毎年見直されています。



納付してあるのに督促状が 送られてきたが

市税は納付しているはずですが、督促状が送られてきました。なぜですか。

A.

次の点をご確認ください。

- 1 領収証書に記載されている税目、年度、期別などが督促状の内容と一致していますか。
- 2 納期限までに納付していただけましたか。

納付していただいた日からその収入確認ができるまでに若干 の日数を要します。

申し訳ありませんが、その間に行き違いで督促状が送付される場合があります。

なお、収入の確認日を督促状に記載してありますので、納付された日と比べてみてください。

3 正しい納付書で納付していただけましたか。

年度の途中で、税額を変更し、あらためて納税通知書と納付 書などをお送りしている場合があります。

なお、不明な点があれば、金沢市役所税務課へお問い合わせください。





市税を滞納するとどうなるの

私は、現在、事情があって市税を滞納しています。 このまま納めないと、どうなりますか。

納期限までに納税しない人には、まず、督促状によって納税を 促しています。

この督促状の発送後も納税しない人には、催告書や電話などにより、納税を促します。

それでも、そのまま放置している人には、納期限までに納めた 人との公平を保つため、やむを得ず財産の差押えを行うことにな ります。

至急、金沢市役所税務課にご相談ください。

なお、差押えできる財産には、動産、不動産、債権(給料、預貯金、 敷金、還付金他)などがあります。





市税の他にどんな税があるの

市税の他に、県税や国税があると聞いていますが、どのような税があるのでしょうか。

税 普诵税 目的税 自動車取得税 猟 県 民 税 狩 税 事 業 稅 軽油引取税 地方消費税 自動車税 不動産取得税 区 稅 鉱 県たばこ税 核燃料税 ゴルフ場利用税

> お問い合わせ:石川県税務課 TEL 225-1271 金沢県税事務所 TEL 263-8831代)

お問い合わせ:金沢税務署 TEL 261-3221代)

玉 稅 直接税 間接税 費 たばこ税 所 得 税 消 税 酒 税 法 人 税 揮発油税 たばこ特別税 自動車重量税 相 続 税 地方揮発油税 稅 印 紙 稅 贈 与 稅 石油ガス税 h 税 登録免許税 特別とん税 地 稅 航空機燃料税 電源開発促進税 価 石油石炭税



市役所でとれる市税の証明書は

市役所で扱っている証明はどんなものがありますか。 また、手数料はそれぞれいくらですか。

金沢市役所1階市民課、2階「税証明の窓口」、市民センターで取り扱っている証明の種類及び手数料は次の表のとおりです。

区	分	内	容	手数料	(1件)	備	考
納税に関する証明		納税証	明書	300	円	1年度1税目	を1件とする
市・県民税に関する証明		所得・課税 証 明 書 300円		円	1年度を1件とする		
		資産証明書		300	円	11111	
	_=	評価証	明書	300) 円	土地は一筆、 1件とする	家屋は一構を
固定資産税・都市記 に関する証明		公課証	明書	300	円	. 11 4 7 6	
12100 0 111100	,	課税証	明書	300	円	1年度を1個	件とする
		価格通	知書	無	料	法務局に提出	出するもの
軽自動車税に関する	る証明	軽自動 納税証		無	料	継続検査に	使用のもの

なお、金沢市役所2階「税証明の窓口」では、上記証明のほか、次のものを取り扱っています。

	住	宅	用	家	屋	証	明	1件	1,300円
					固定	資産調	R税台帳	1 冊	300円
閲			覧		固定	資産	名寄帳	1 所有者	300円
					公		図	1枚	300円



市税の証明を とるための手続きは

市税の証明をとりたいのですが、誰でもとれますか。 また、必要なものは何ですか。

A 市税の証明を請求できる方は、個人の秘密にかかわりますので、 法律で認められている場合を除き、次の方に限られます。

区	分	必 要 な も の
本	人	・本人であることを確認できる証明書(※1) (法人の場合は、代理人による申請となります。)
代理	人	・本人の委任状又は代理人選任届(※2) (本人の押印が必要です。なお、法人の場合は代表者印を押印してください。) ・代理人が受任者本人であることを確認できる証明書(※1)

- (※1) 運転免許証や健康保険証などです。
- (※2) 代理人選任届は各種証明の申請書に記入欄を設けてあります。

各種証明の申請書は、金沢市公式ホームページ いいね金沢 から ダウンロードできます。 (http://www4.city.kanazawa.lg.jp/download/index.html)

ご注意

・コンビニエンスストアで納めてから市で入金が確認できるまで、 10日間ほどかかることがありますので、納付後すぐに証明書が 必要な場合は、通常の申請手続きに必要なものに加え、領収証 書を持参してください。

なお、軽自動車税の納付書についている軽自動車税納税証 明書(継続検査用)は、コンビニエンスストアで納めてもこ れまでどおり使用できます。

市役所・市民センター所在地

●開庁時間

[本庁] 午前9時~午後5時45分 「市民センター] 午前8時30分~午後5時15分





















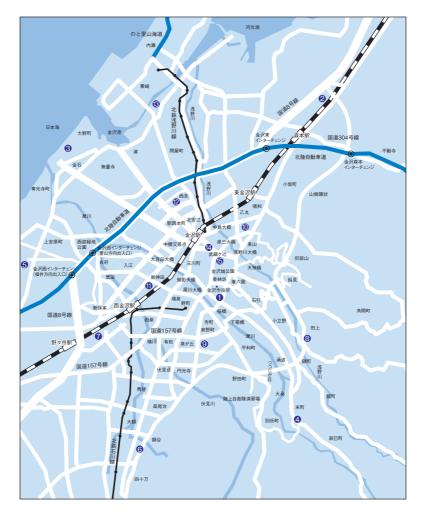












●●●市税の問い合わせ窓口●●●

市税についての問い合わせ先

課名	問 い 合 わ せ 内 容	電話番号
税	・軽自動車税について・市たばこ税及び入湯税について・税の証明について	220-2147
務	・税の収納について ・過誤納金の還付について	220-2171
19 1	・納税相談について ・滞納処分について	220-2172 220-2173 220-2175 220-2177
課	・口座振替について ・納税協力会について	220-2148
資	・土地の税金について	220-2153
産	・家屋の税金について	220-2156
税	・償却資産の税金について	220-2158
課	・特別土地保有税について	220-2151
市	・個人の市民税について	220-2161
民税	・法人の市民税について	220-2168
課	・事業所税について	220-2100

県税についての問い合わせ先

・石川県 税務課 金沢市鞍月1-1 225-1271・金沢県税事務所 金沢市幸町12-1 263-8831(代)

国税についての問い合わせ先

・金沢税務署 金沢市西念3-4-1 261-3221(代) (金沢駅西合同庁舎内)

●●●●● 納税カレンダー ●●●●●

税月	個人市·県民税 (普通徴収)	固定資産税・ 都市計画税	軽自動車税	法 人市民税	事業所税
4		第 1 期 ※1			
5			定 期 ※1	(確定申告) 事業年度終 了後2か月	(法人) 事業年度終 了後2か月
6	第 1 期 ※1			以内	」後とか月 以内 (個人)
7		第 2 期 ※1			課税期間の 翌年3月15 日まで
8	第 2 期 ※1			(中間申告) ・ 事業年度開	
9				始日以後 6 か月を経過 した日から	
10	第 3 期 ※1			2か月以内	
11					
12		第 3 期 ※2			
1	第 4 期 ※1				
2		第 4 期 ※1			
3					

^{※1} 納期限(月の末日)が土曜日、日曜日、祝日または振替休日の場合は、これらの日の翌営業日が納期限となります。 ※2 納期限(12月28日)が土曜日、日曜日の場合は、翌年1月の最初の金融機関営業日が納期限となります。

金沢市民憲章

金沢を愛するわたくしたちは、兼六園の四季のいろどり、犀川・浅野川の清い流れ、山や街の豊かな緑、かおり高い伝統文化を誇りとし、希望と活力にみちたはたらく基盤と、創造性あふれる教育・文化の華さくまちづくりにつとめます。

1ひらこう世界と未来に心 の 窓 を1めざそういきいきと明るいくらしの創造を1まもろう美 し い 心 と ふるさとの自然を1つなごうみんなの力でまちづくりの手を1きずこう個性ゆたかなあすの金沢を

☆ 市 木

「梅」

「花菖蒲 |

(昭和45年11月指定)

☆ 市民推奨花

(昭和58年10月制定)

「サルビア」 「四季咲きベゴニア」 「インパチェンス」 「ゼラニウム」

☆姉妹都市

バッファロー市	(アメリカ合衆国)	1962年提携
ボルト・アレグレ市	(ブラジル連邦共和国)	1967年提携
イルクーツク市	(ロシア連邦)	1967年提携
ゲント市	(ベルギー王国)	1971年提携
ナンシー市	(フランス共和国)	1973年提携
蘇州市	(中華人民共和国)	1981年提携
全州市	(大韓民国)	2002年提携

このしおりは、平成27年4月1日現在で作成してあります。



昨年開催された金沢城下町市民マラソン(金沢マラソンプレ大会)の様子

